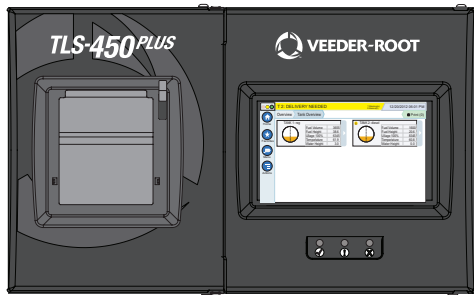


# ***Asistență rapidă pentru operator***



**VEEDER-ROOT**

ROMANIAN



QUICK HELP **TLS-450 PLUS**

# Cuprins

Exemplu Ecranul de pornire TLS-450PLUS - 1 rezervor monitorizat, 1 avertizare.....	1
Lumini de stare panou frontal TLS-450PLUS .....	1
Exemplu de notificări pe bara de stare.....	2
Pictograme de sistem .....	2
Conectare de securitate.....	4
Workflow Wizard.....	5
Porturi de comunicații TLS-450PLUS .....	6
Tabelul 1 - Porturi configurabile (C)/Neconfigurabile (NC) pentru module Comm în sloturile Comm 1-3 .....	7
Alocări ale porturilor pentru module Comm fixe în sloturile Comm 4 și 5.....	8
Utilizarea secțiunii Ajutor încorporat .....	9
Ajutor încorporat pentru subiecte care vă interesează .....	9
Setări ale limitelor de alarmă.....	10
Configurarea unui port Ethernet.....	11
Backup date .....	11
Versiune software.....	12
Descărcare software .....	12
Căi către ecrane utilizate frecvent .....	13
Înlocuirea hârtiei pe imprimantă .....	14

## Exemplu Ecranul de pornire TLS-450PLUS - 1 rezervor monitorizat, 1 avertizare

The screenshot shows the 'T 1: DELIVERY NEEDED' screen. The top status bar is yellow and displays '1 Warning(s)' and '0 Alarms(s)'. The date and time '01/20/2016 06:01 PM' are shown in the top right. The main content area features a 'TANK 1: reg' section with a fuel gauge and a table of data:

Fuel Volume	3655
Fuel Height	38.6
Ullage 100%	6345
Temperature	61.9
Water Height	3.0

Callouts from the image identify the following elements:

- Data și ora**: Points to the date and time in the top right.
- Buton Imprimare**: Points to the 'Print (0)' button in the top right.
- Consultați exemplele de tipuri de bare de stare de mai jos**: Points to the status bar area.
- Marcaje pentru navigare**: Points to the 'Overview' and 'Tank Overview' tabs.

12/20/2012 06:01 PM

### Data și ora sistemului

Overview

Tank Overview

### Marcaje pentru navigare - Calea de meniu

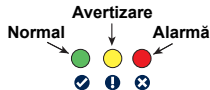
către ecranul curent - atingeți o filă anterioară pentru a reveni la caseta de dialog Selectare meniu.

Print (0)

### Butonul Print - Atingeți pentru a imprima un raport al


ecranului curent, dacă pe sistemul dvs. este configurată o imprimantă. Dacă ați configurat mai mult de o imprimantă, vi se va solicita să alegeți o imprimantă. NOTĂ: Un număr între paranteze indică numărul lucrărilor de imprimare transmise către imprimantă și care așteaptă să fie imprimate.

### Lumini de stare panou frontal TLS-450PLUS



## Exemplu de notificări pe bara de stare

 Consolă pornită și nicio avertizare sau alarme din partea sistemului.





 Este nevoie de revizuirea și/sau evaluarea unui aspect. În această stare, atingerea barei de stare/de avertizare vă duce în ecranul Reports > Alarms > Active, astfel încât să puteți vedea cauza avertizării. În timp ce vă aflați în acel ecran, dacă atingeți din nou bara de stare/de avertizare veți confirma avertizarea și veți opri semnalul acustic.

 Trebuie luate măsuri imediate cu privire la un anumit aspect. În această stare, atingerea barei de stare/de avertizare vă duce în ecranul Reports > Alarms > Active, astfel încât să puteți vedea cauza alarmei. În timp ce vă aflați în acel ecran, dacă atingeți din nou bara de stare/de avertizare veți confirma alarma și veți opri semnalul acustic.





Bara de mesaje pentru activitățile din sistem.




## Pictograme de sistem


-  **Pictograma Ecran de pornire** - Atingeți pentru a naviga la ecranul de pornire. Ecranul Tank Overview (indicat în partea stângă) este implicit.
-  **Pictograma Ecran Favorites** - Atingeți pentru configurarea/accesarea ecranului Favorites și indicați ecranul care va fi ecranul de pornire (implicit):
  -  Atingeți pentru adăugarea ecranului curent în lista Favorites. Puteți avea mai mult de un ecran Favorites, până la un total de 6. Dacă doriți să ștergeți un ecran din lista Favorites, atingeți  din dreptul acelui ecran.

## Pictograme de sistem (continuare)


 Atingeți pentru stabilirea ecranului curent ca ecran de pornire.


 **Pictograma Meniu** - Atingeți pentru accesarea System Setup Menu, Reports, Diagnostics și a altor ecrane (acces alocat de administrator).

 **Pictograma Acțiuni** - Atingeți pentru accesarea Help. Atingeți pictograma Help  pentru deschiderea secțiunii Ajutor încorporat. De asemenea, în cazul în care caracteristica Shifts este configurată, atingerea pictogramei Acțiuni va afișa pictograma Close Shift , care poate fi atinsă pentru terminarea unei ture de lucru.










 Fără legătură cu opțiunile de mai sus, la introducerea datelor în orice ecran, pe pictograma Acțiuni poate apărea un cerc roșu pentru a indica faptul că în acel ecran pot fi realizate activități suplimentare.

**Nume câmp\*** Un asterisc (\*) în dreptul unui câmp indică faptul că ați modificat o intrare pentru câmpul respectiv, înainte să acceptați sau să salvați modificarea dintr-o fereastră de dialog.


 Atingeți pentru acceptarea/salvarea intrărilor făcute într-o fereastră de dialog.



 Atingeți pentru ieșire sau pentru anulare, fără salvarea intrărilor modificate pe care este posibil să le fi făcut într-o fereastră de dialog.

**Pictograme care depind de ecran** - Numărul încercuit de sub pictograma Acțiuni indică dispozitivul pe care îl vizualizați sau pe care îl configurați. Atingerea numărului încercuit afișează pe un rând toate dispozitivele similare, în partea de jos a ecranului (alte rezervoare, porturi, sonde etc.) pe care le-ați configurat. Dacă atingeți din nou numărul încercuit, rândul de pictograme pentru dispozitive va fi ascuns. O pictogramă evidențiată indică dispozitivul pe care îl vizualizați sau pe care îl configurați. Unele dintre pictogramele pentru dispozitivele pe care le puteți vedea sunt prezentate mai jos:

 Dispozitiv				
	Rezervor	Port Ethernet	Sondă	Releu
				
	Intrare externă	Senzor	Imprimantă	Port serial

## Conectare de securitate

 Login [În cazul în care consola Caracteristică de securitate este activată] - Atingeți butonul Login pentru a deschide ecranul de conectare, unde vă puteți conecta ca utilizator.


**VEEDER-ROOT**
  
  
 Username: 
  
 Password: 
  
  


La afișarea ecranului de mai sus, conectați-vă la sistem cu numele de utilizator și parola dvs. NOTĂ: Dacă nu vă conectați, vi se permite numai vizualizarea ecranelor de stare a sistemului și imprimarea rapoartelor pentru utilizatorii finali



Atingeți butonul Logout pentru a vă deconecta de la consolă.

NOTĂ: În cazul în care consola este inactivă timp de 15 minute, aceasta vă va deconecta automat. Va trebui să vă reconectați pentru a vă accesa contul de utilizator.

## Workflow Wizard

Workflow Wizard este o aplicație din TLS-450PLUS care ghidează utilizatorul prin ecranele de configurări recomandate de Veeder-Root în timpul punerii în funcțiune inițiale a consolei.

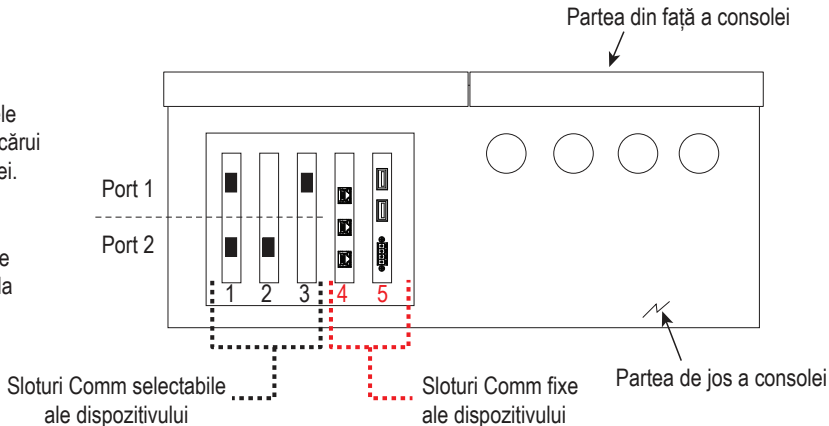
Din ecranul tactil al consolei poate fi accesată Workflow Wizard Setup atingând **Menu>Setup>Workflow Wizard>Setup Workflow.**

## Porturi de comunicații TLS-450PLUS - [Menu>Setup>Communication](#)

Figura 1 ilustrează pozițiile modulelor plugin ale consolei și numărul maxim permis în fiecare dintre cele două compartimente ale consolei: Compartiment Comm și Compartiment Module. Cablurile de intrare/ieșire la modulele Comm se atașează la conectorii de pe placa de capăt a fiecărui modul și sunt accesibile printr-o deschidere în baza consolei.

Configurația Portului de comunicații al consolei va depinde de caracteristicile comandate. Sloturile 1-3 sunt pentru orice combinație de plăci de comunicații enumerate în Tabelul 1 la pagina 7.

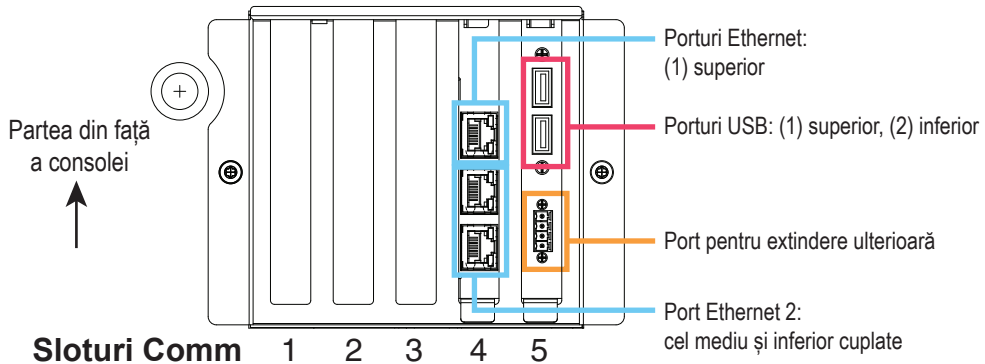
Sloturile 4 și 5 sunt fixe și porturile Ethernet și USB sunt prezentate în ilustrația de la pagina 7.



**Tabelul 1 - Porturi configurabile (C)/Neconfigurabile (NC) pentru module Comm în sloturile Comm 1-3**

Modul Comm	Tip Comm	Slot 1		Slot 2		Slot 3	
		Port		Port		Port	
		1	2	1	2	1	2
Port unic RS-232 (și aplicațiile EDIM, Satellite S-SAT și Satellite H-JBox.)	Serial	NC	C	NC	C	NC	C
Port dublu RS-232 (și aplicațiile EDIM, Satellite S-SAT și Satellite H-JBox.)		C	C	C	C	NC	C
Port unic RS-485		NC	C	NC	C	NC	C
Port dublu RS-485		C	C	C	C	NC	C
Port dublu RS-232/RS-485		C (RS232)	C (RS485)	C (RS232)	C (RS485)	NC	C (RS485)
SiteFax / Modem		NC	C	NC	C	NC	N
CDIM	DIM	C	NC	C	NC		
IFSF LON	DIM	C	NC	C	NC	N	NC

## Alocări ale porturilor pentru module Comm fixe în sloturile Comm 4 și 5






## Utilizarea secțiunii Ajutor încorporat

**Notă: Ajutorul încorporat se aplică în cazul mai multor tipuri de console - nu se aplică toate caracteristicile de ajutor la toate consolele.**

### Accesare Ajutor încorporat:

- La accesarea secțiunii Help, va fi vizibil subiectul asociat cu ecranul afișat momentan. Atingeți în mod repetat săgețile sus/jos de pe bara de defilare laterală pentru a defila printr-un subiect. De asemenea, puteți glisa și panorama într-un subiect. Atingeți „X” din colțul din dreapta al barei de titlu a ecranului Help pentru a reveni la ecranul pe care l-ați vizualizat anterior.
- Pentru afișarea sau ascunderea panoului Cuprins (TOC) al secțiunii Help din partea stângă a ecranului - Atingeți rapid textul (Show TOC or Hide TOC) cu degetul, de două ori.

- Pentru extinderea () sau închiderea () unui registru - Atingeți pictograma registrului cu degetul, o singură dată.
- Pentru accesarea unui subiect () dintr-un registru - Atingeți rapid subiectul din registru cu degetul, de două ori.
- Atingeți bara de defilare TOC laterală și mutați degetul în sus (pentru a defila în jos) sau mutați degetul în jos (pentru a defila în sus).
- Atingeți în mod repetat săgeata în sus a barei de defilare TOC laterală pentru a defila în sus sau atingeți în mod repetat săgeata în jos a barei de defilare laterală pentru a defila în jos.

## Ajutor încorporat pentru subiecte care vă interesează

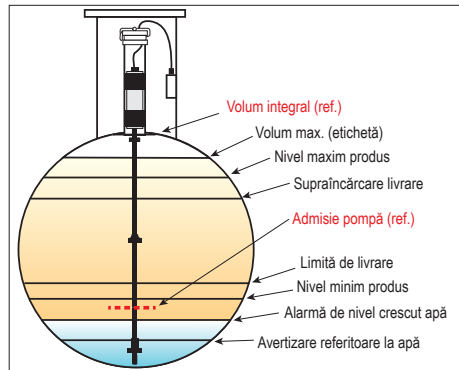
### - [Actions>Help](#)

- Înțelegerea ATG - Această secțiune de ajutor explică noțiunile esențiale ale aparatelor automate de măsurat din rezervor (ATG) implementate de Veeder-Root.

- Configurare și întreținere - Acest registru de ajutor aduce în discuție porturile de comunicații, secvența de configurare inițială a consolei și recomandări pentru întreținerea periodică.
- Bun venit (introducere Ajutor), pictograme de ecran, tastaturi vizuale și navigarea prin ecranul tactil sunt subiecte esențiale de ajutor, pe care le puteți vizualiza în cuprinsul secțiunii Ajutor încorporat.

### Setări ale limitelor de alarmă - [Menu](#)>[Setup](#)>[Tank](#)>[Limits](#)

Diagrama de mai jos arată poziția relativă a setărilor de (limitelor de) alarmă pentru rezervor.



## Configurarea unui port Ethernet - Menu>Setup>Communication>Ethernet Port

System Status 0 Warning(s) 0 Alarms(s) 07/20/2013 08:01 AM

Setup Communication Ethernet Port Print (0)

IP Address Type DYNAMIC

IP Address 10.2.4.96

IP Subnet Mask 255.255.255.0

IP Gateway Address 10.2.4.1

IP Default Gateway  Enabled  Disabled

Primary DNS 10.20.77.5

1 Eth

Port selectat

## Backup date - Menu>Software Maintenance>DB Backup

System Status 0 Warning(s) 0 Alarms(s) 07/20/2013 09:10 AM

Software Maintenance DB Backup Print (0)

Current Version 1.gB 230.4

Available Version Not available

Current Operations IDLE

Backup Destination Select destination device

Version Select a source to retrieve versions available

Introduceți memoria în miniatură (minim 4 GB) într-un port USB și atingeți săgeata în jos din câmpul Backup Destination pentru a selecta memoria în miniatură, apoi urmați instrucțiunile de pe ecran pentru a face backup la datele TLS450PLUS.

Ar trebui să efectuați săptămânal un backup al bazei de date.

## Versiune software - [Menu>Overview>About](#)

**System Status** 0 Warning(s) 0 Alarms(s) 07/20/2013 09:18 AM

Overview **About** Print (0)

Console Series # 8601 Created Jul 29 2013 17:43:52  
 Software Part # 342004-001.gB230.4r71119

Hardware Description	Serial #
CPU	11260090
iButton	000D016283f20b
UNIV SENS I/O MODULE (B1.S1)	000D016283f20b
Max Allowed Ports	9

**Installed Features**

- ATG Functionality
- Email Notification
- Custom On-Board Help
- Custom Alarms
- Web Enabled
- Extended Storage L2

Atingeți **Actions>Help** din acest ecran pentru informații despre conținut.

## Descărcare software - [Menu>Software Maintenance>Download](#)

**System Status** 0 Warning(s) 0 Alarms(s) 07/20/2013 09:10 AM

Software Maintenance **Download** Print (0)

Current Version 1.gB 230.4  
 Available Version Not available  
 Current Operations IDLE

Backup Destination

Version Select a source to retrieve versions available

Introduceți memoria în miniatură cu codul V-R valid într-un port USB și atingeți săgeata în jos din câmpul Backup Destination pentru a selecta memoria în miniatură, apoi urmați instrucțiunile de pe ecran pentru a începe descărcarea.

## Căi către ecrane utilizate frecvent

Definiții ale alarmelor -

[Actions>Help>Show TOC>Home>Troubleshooting>Alarms and Warnings](#)

Vizualizarea etichetelor de alarme personalizate -

[Menu>Setup>Custom Alarms>View](#)

Configurarea unei imprimante -

[Menu>Setup>Printers](#)

Livrare manuală -

[Menu>Reports>Delivery>Manual Delivery](#)

Introducerea unui nou destinatar al e-mailului -

[Menu>Setup>Automatic Events>Address Book](#)

Setarea datei și a orei -

[Menu>Setup>Date and Time](#)

## Căi către ecrane utilizate frecvent - continuare

Livrare cu tichet -

[Menu>Reports>Delivery>Ticketed Delivery](#)

Caracteristici de upgrade -

[Menu>Software Maintenance>Upgrade Features](#)

Utilizarea tastaturii vizuale -

[Actions>Help>Show TOC>Home>How To Use On-Screen Keyboard](#)

Vizualizarea istoricului de livrări -

[Menu>Reports>Delivery>Ticketed Delivery](#)

Vizualizarea rapoartelor -

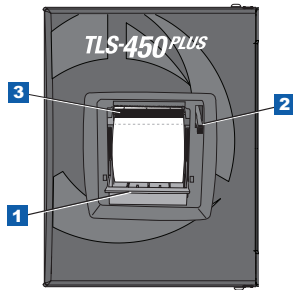
[Menu>Reports](#)


Vizualizare Help din orice ecran -

[Actions>Help](#)

## Înlocuirea hârtiei pe imprimantă

Lăsați în jos capacul imprimantei (1) și împingeți maneta de eliberare a hârtiei (2) în jos. Îndepărtați rola de hârtie. Introduceți rola în tava pentru hârtie cu capătul de hârtie spre dumneavoastră, dinspre capătul de jos al rolei. Trageți capătul afară și împingeți-l sub rola de alimentare neagră a hârtiei până ce iese peste rola de alimentare (3). Împingeți în sus maneta (2).



Atingeți butonul Print  Print (0) pentru a deplasa hârtia cu câteva rânduri și pentru a verifica dacă este alimentată corect. Închideți capacul imprimantei.





For technical support, sales or  
other assistance, please visit:  
[www.veeder.com](http://www.veeder.com)



## Observație

**Notă: Acest manual este o traducere - manualul original este în limba engleză.**

Veeder-Root nu oferă niciun fel de garanție cu privire la această publicație, inclusiv, dar fără a se limita la, garanții implicite de vandabilitate și adecvare pentru anumit scop.

Veeder-Root nu este răspunzător pentru erori conținute aici sau pentru daune incidentale sau de consecință în legătură cu furnizarea, realizarea sau utilizarea acestei publicații.

Veeder-Root își rezervă dreptul de a modifica opțiunile sau caracteristicile sistemului sau informațiile incluse în această publicație.

Această publicație conține informații interne care sunt protejate prin copyright. Toate drepturile rezervate. Nicio parte a acestei publicații nu poate fi fotocopiată, reprodusă sau tradusă în altă limbă fără acordul prealabil în scris al Veeder-Root.

Pentru informații complete despre produs, consultați secțiunea Online Help a consolei.

## Numere de serie și de formular ale consolei

Completați numerele de serie și de formular de pe eticheta din partea de jos a carcasei consolei pentru consultare ulterioară:

Form Number: \_\_\_\_\_

Număr de serie: \_\_\_\_\_